



Direct Speech  
Reported Speech

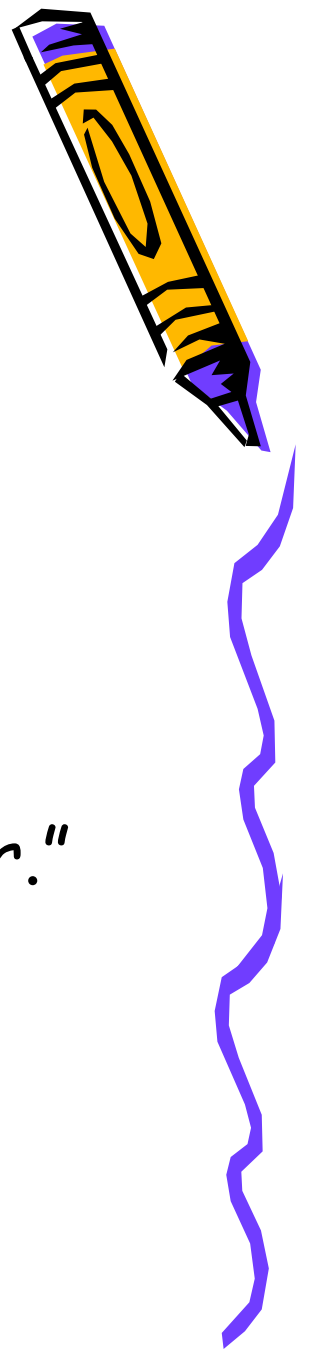




She says: "I phone my fiends every day."

"I like travelling from time to time," says my  
cousin.





She says: "I will phone you tomorrow."

He asked: "Why are you so sad today?"

My mother often says: "Help your brother."



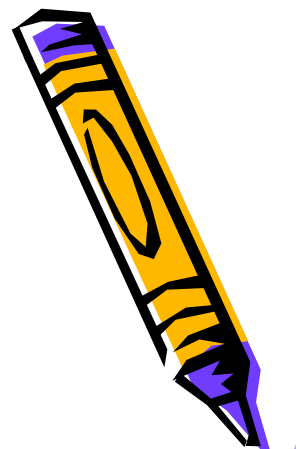
Present Simple → Past Simple

Past Simple → Past Perfect

Future Simple → Future-in- the Past

Present Continuous → Past Continuous





She **said** → рисует **drew**  
→ рисовала **had drawn**  
→ будет рисовать **would draw**  
→ рисует (now) **was drawing**



# При обращении прямой речи в косвенную производятся следующие изменения:



He says, "Mary will do it."  
Он говорит: «Мария сделает это».

He says (that) Mary will do it.  
Он говорит, что Мария сделает это.

He says to me, "I know it."  
Он говорит мне: «Я знаю это».

He tells me that he knows it.  
Он говорит мне, что он знает это.

He said to me: "I have seen you somewhere."  
Он сказал мне: «Я где-то видел».

He told me that he had seen me somewhere.  
Он сказал мне, что он где-то видел меня.



Личные и притяжательные местоимения  
прямой речи заменяются по смыслу,

как и в русском языке:

I	→	me
You	→	your
She	→	her
He	→	him
It	→	its
They	→	them
We	→	us





He says, "I have your book."

Он говорит: «У меня есть твоя книга».

He says that he has my book.

Он говорит, что у него есть моя  
книга.





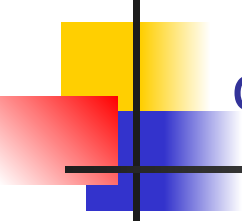
Если глагол, вводящий косвенную речь (главное предложение), употреблен в *настоящем* или *будущем* времени – Present Simple, Present Perfect, Future Simple, то глагол в косвенной речи (придаточное предложение) остается в том же

времени, каком он был в прямой речи :

---

He says (has said, will say), "I **sent** them the catalogue on Monday." - Он говорит (сказал, скажет): «Я послал им каталог в понедельник».

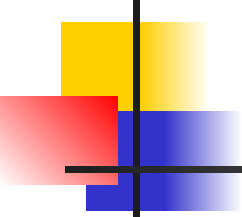
He says (has said, will say) that he **sent** them the catalogue on Monday. - Он говорит (сказал, скажет), что он послал им каталог в понедельник.

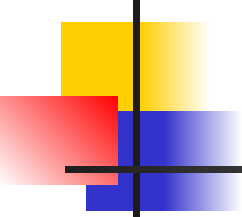


Если в прямой речи было одно из *настоящих времен* (Present), то в косвенной речи оно меняется на соответствующее ему прошедшее (Past) время:

---

- He said, "I **know** it." – *Он сказал: «Я **знаю это**».*
- He said that he **knew** it. – *Он сказал, **что он знает это**.*

- 
- 
- "I **am working**," she said. – «Я *работаю*», - сказала она.
  - She said that she **was working**. – Она *сказала, что она работает.*

- 
- 
- He said, "I **have translated** the text."  
– *Он сказал: «Я перевел текст».*
  - He said that he **had translated** the text. – *Он сказал, что он перевел текст.*

Если в прямой речи было *прошедшее неперфектное время* (Past Simple или Continuous), то в косвенной речи оно меняется

на соответствующее перфектное время:

---

- He said, "I **saw** her there." – *Он сказал: «Я видел ее там».*
- He said (that) he **had seen** her there. – *Он сказал, что видел ее там.*

Если в прямой речи было одно из **будущих времен (Future)**, то в косвенной речи оно меняется на соответствующее ему будущее в прошедшем (Future in the Past). Если помните, то shall/will просто

заменяются на should/would соответственно:

---

- He said, "I **will** (или shall) **go** there."  
*Он сказал: «Я пойду туда».*
- He said that he **would go** there.  
*Он сказал, что он пойдёт туда.*



## Изменения **модальных глаголов** в косвенной речи

---

**shall** → **should**

**will** → **would**

**can** → **could**

**may** → **might**

**must** → **had to**



## Слова, обозначающие место и время действия

---

- today → that day
- tonight → that night
- yesterday → the day before
- tomorrow → the next day
- (a week) ago → (a week) before
- last year → the year before
- next year → the following year
- this evening → that evening
- now → then
- this → that
- these → those
- here → there



- 
- 
- She asked: “Why are you so sad **today?**”

She asked (me) why I was so sad **that day.**



# отрицательные предложения

---

- don't → didn't
- won't → wouldn't
- isn't → wasn't
- aren't → weren't
- haven't (hasn't) → hadn't



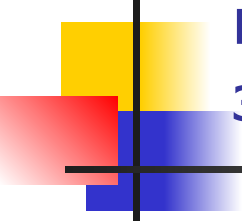
# Вопросительные предложения

---

- **Специальные вопросы** при обращении в косвенную речь становятся дополнительными придаточными предложениями, присоединяемыми к главному с помощью тех вопросительных слов (местоимений или наречий) которые были использованы в самом вопросе. Типичными вопросительными словами в этих вопросах являются: **who** кто, **when** когда, **where** где, куда, **why** почему, **which** который, **whose** чей и т.п.

- He asked me, "Who **has** come?"
- He asked me who **had** come.
- He asked, "When **did** you **see** him?"
- He asked when I **had seen** him.
- He asked me, "Where do they live?"
- He asked me where I lived.

После главного предложения сохраняется вопросительное слово, после чего идёт порядок слов утвердительного предложения



**Общие вопросы** заменяются придаточным предложением, которое присоединяется к главному при помощи союзов **if** и **whether**, имеющих значение частицы **ли**. Запятая не ставится.

---

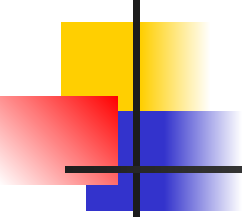
- После **if** порядок слов как в утвердительном предложении
- Следует отличать **if** в значении **если** в условных предложениях от **if** в значении **ли** в косвенных вопросах.
- She asked him: "Do you speak English?"
- She asked him **if** he spoke English.
- He asked me, "**Will** you **be** here tomorrow?" - Он спросил меня: «Вы будете здесь завтра?»
- He asked me **whether** (if) I **should** (или **would**) **be** there the next day. - Он спросил меня, буду ли я там на следующий день.



# Повелительное предложение

---

- Косвенные приказания и просьбы вводятся глаголами, выражающими просьбу: **to ask** просить, **to beg** просить, умолять, **to implore** умолять или команду, приказание: **to tell** сказать, велеть, приказать, **to order** приказывать, **to allow** разрешать и др.
- После этих глаголов следует инфинитивная конструкция "Объектный падеж с инфинитивом": **местоимение** в объектном падеже или **существительное** в общем падеже обозначают лицо, к которому обращена просьба или команда + **ИНФИНИТИВ**. Таким образом получается, что действие, выраженное в прямой речи повелительным наклонением (инфинитивом без **to**), заменяется в косвенной речи инфинитивом с частицей **to**.
- Так как мы говорим об инфинитиве, то ни о каком согласовании времен речи нет. Личные, притяжательные и указательные местоимения, а также обозначения времени и места заменяются по смыслу.

- 
- 
- He **said**, "Stop the car." – *Он сказал: «Останови машину».*
  - He **told** me to stop the car. – *Он велел мне остановить машину.*
  - She **said** to me, "Open the window, please." - *Она сказала мне: «Откройте, пожалуйста, окно».*
  - She **asked** me to open window. - *Она попросила меня открыть окно.*

Отрицательная форма глагола в повелительном наклонении заменяется инфинитивом с

предшествующей частицей **not**.

---

- He **said** to me, "**Don't** go there." - *Он сказал мне: «Не ходите туда».*
- He **told** me **not to go** there. - *Он велел мне не ходить туда. = Он не велел мне ходить туда.*

- 
- 
- Ex. 16 p.107 read and translate

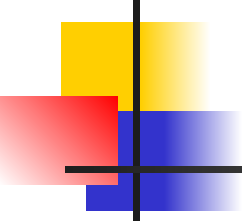


# Conversion

(from latin "conversio" превращение)

---

- Verb → Noun
- Noun → Verb

- 
- 
- A play – to play
  - Love – to love
  - A water – to water
  
  - Ex.21 p.108



# Homework

---

- Ex. 33 p.88
- p.78, 79, 80, 81(учить правила)
- p. 79 (учить обстоятельственные слова)



# Choose the correct variant

---

1. He said to me: "I'm the best pupil of the class."
  - a) He said he is the best pupil of the class.
  - b) He boasted he was the best pupil of the class.
  
2. Nick said to me: "Take another cup of tea."
  - a) Nick said to me I take another cup of tea.
  - b) Nick offered me to take another cup of tea.



---

3. Mother asked: "Did you finish writing the composition?"

a) Mother asked if I had finished writing the composition.

b) Mother asked did I finish writing the composition.

4. Bob said: "Don't tell him the secret, John."

a) Bob said not to tell him the secret.

b) Bob asked John not to tell him the secret.



---

5. I asked Nick: "Where is my book?"

- a) I asked Nick where my favourite book was.
- b) I asked Nick where was my favourite book.

6. Polly said: "I will never watch this film."

- a) Polly promised she would never watch that film.
- b) Polly promised she would never watch this film.



---

7. She knocked at the door and said: "May I come in?"

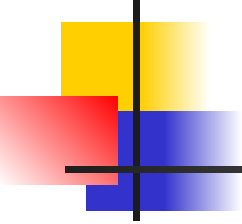
a) She knocked at the door and asked if she might come in.

b) She knocked at the door and asked may she come in.

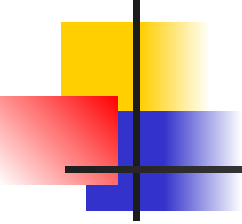
8. The teacher said: "The castle was built many centuries ago."

a) The teacher said the castle was built many centuries before.

b) The teacher said the castle had been built many centuries before.

- 
- 
1. He said to us: «Come here tomorrow.»
  2. I said to Mike: «Send me a telegram as soon as you arrive.»
  3. Father said to me: «Don't stay there long.»
  4. Peter said to them: «Don't leave the room until I come back.»
  5. «Take my luggage to Room 145,»he said to the porter.
  6. He said to me: «Ring me up tomorrow.»



- 
- 
- 1. Masha said: «I usually spend my holidays in the south.» 2. She said: «I spent my holidays in the Crimea last year.» 3. Boris said: «I go to the south every year.» 4. He said: «I am going to a rest-home tomorrow.» 5. Ann said to us: «They haven't yet come.»

Thank you!

